tilāhuti- f. offrande d'eau et de sésame. tilottamā- f. n. d'une Apsaras. tilaudana- nt. bouillie de sésame.

tilaka- m. n. d'un arbre à fleurs magnifiques, Clerodendrum phlomoides; tache sous-cutanée, pigmentation rappelant un grain de sésame ; marque (de santal, etc.) portée au front comme indice de secte ou comme ornement; ifc. ornement, signe de beauté, fig. le plus beau des.

vrata- nt. n. d'une observance religieuse.

tilakita- a. v. dén. marqué, orné, décoré.

tilanga- tilinga- m. pl. n. d'un peuple  $(= Kalinga^{-1}).$ 

tilaças adv. en menus morceaux, en miettes, en parcelles minimes.

tisthant- (STHA-) partic. se tenant, etc. tisya- nt. Kali-yuga, âge actuel du monde. tisr- tisr- (nom, acc. tisras) f. de tri-.

tiksna- a. aigu, acéré, acerbe, piquant, àcre, brûlant, cuisant ; corrosif, virulent ; âpre, rude, sévère, violent, vif, incisif ; nt. pl. propos mordants, sévères ; -tara- compar. plus ou très aigu, etc.; -tā- f. acuité, etc.

°kara- (qui brûle) m. soleil.

°damstra- a. qui a des dents, des défenses acérées; m. n. d'un homme.

°danda- a. qui inflige une punition sévère. °dhāra- a. tranchant, acéré ; m. épée.

°mārga- m. épée.

°rasa- m. liquide corrosif, poison; °rasadāyin- empoisonneur.

°vaktra-a. à la pointe acérée. °varman- a. cuirassé d'acier (?).

°vipāka- a. dont la digestion cause une sensation de brûlure.

°visa- m. poison virulent.

"vrsana- m. n. d'un taureau.

°vega- (fougueux) m. n. d'un Rākṣasa.

°srotas- a. au courant rapide, impétueux.

°hrdaya- a. qui a un cœur dur, cruel ; -tvant. dureté de cœur.

tīkṣṇāmçu- a. aux rayons ardents; m. soleil, feu.

tīkṣṇāgra- a. = °vaktra-.

tīksnāmla- a. acide et amer.

tira- nt. rive, rivage, bord d'un fleuve, bord, bordure.

°ja- °bhāj- °ruha- a. qui croît près du rivage; m. arbre en bordure d'une rivière.

°vilagna- a. v. atterri.

tīrita- a. v. terminé, réglé, décidé.

tīrņa- (TR-) a. v. qui a traversé, passé, surmonté (acc.), évité (abl.) ; traversé, accompli.

°pratijña- a. qui a tenu sa promesse.

tirtha- nt. (m.) passage, descente vers la rivière, escalier qui y mène, gué, not. gué sacré; moyen de salut, baignade sacrée, ablution purifiante, lieu de pèlerinage, lieu saint ; chemin praticable, moyen juste, bonne manière, moment propice, lieu qui convient ; direction, instruction, conseil; guide, maître spirituel, conseiller; personnage ou objet vénéré ; animal sacrificiel ; occasion favorable pour (ifc.); ligne ou partie de la main consacrée aux divinités ; m. n. de divers conseillers du roi ; -tama- sup. nt. Tīrtha plus sacré que (abl.), objet extrêmement sacré : -vant- a. qui abonde en gués, en lieux saints. (f. s. v.);  $-\bar{\imath}-kr$ - sanctifier;  ${}^{\circ}bh\bar{u}$ - être sanctifié.

°kamandalu- m. cruche d'eau puisée dans un lieu consacré.

°kara- a. qui assure la traversée, le salut, ép. de Vișnu.

°kīrti- a. dont la renommée a des effets salutaires.

°caryā- f. pèlerinage.

°pad- (nom. °pād) °pada- °pāda- a. dont les pieds sanctifient, ép. de personnages vénérés,

°bhūta- a. v. secourable, salutaire.

 $^{\circ}$ yātrā- f. =  $^{\circ}$ caryā- ;  $^{\circ}$ yātrā-parvan- nt. titre d'une section du MhBh.

°çravas- a. = °kīrti-.

tīrthodaka- nt. eau d'un Tīrtha, eau bénite. tīrthī-karana- nt. sanctification.

tīrthaka- a. sanctifié.

tīrthavatī- f. n. d'une rivière.

tīrthī- v. s. tīrtha-.

tivra- a. intense, violent, ardent, fort, pénétrant, incisif, excessif ; sévère, âpre, terrible.

°gati- a. impétueux ; qui est dans une mauvaise passe, en mauvais état.

°rosa-samāvista- a. v. saisi d'une colère vio-

°çoka-samāviṣṭa- a. v. pénétré d'un chagrin violent, lancinant.

tīvrātitīvra- a. excessivement sévère.

tu particule enclit. mais, et, or, ggf. explétif : kāmam... tu, tv eva, tv eva ca certes, s'il